

<input checked="" type="checkbox"/>	A	Întreprindere individuală (întreprinzător individual/ Индивидуальное предприятие (индивидуальный предприниматель))	În pătrăţelul literelor altele se pune semnul "✓" / В клетке выбранной литеры проставляется знак "✓"	Pentru menţiunile FES/ Для отаконов ТНН
<input type="checkbox"/>	B	Gospodărie ţărănească (de fermier) / Крестьянское (фермерское) хозяйство		

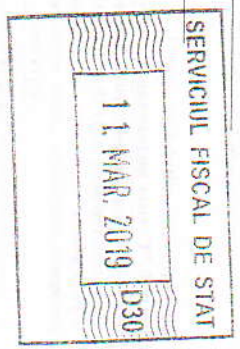
DARE DE SEAMĂ FISCALĂ UNIFICATĂ / (ДЕКЛАРАТІА)
ЕДИНЫЙ НАЛОГОВЫЙ ОТЧЕТ / (ДЕКЛАРАЦИЯ)
pentru perioada fiscală / за налоговый период

Codul fiscal RO999999999
Фискальный код
Inspectoratul Fiscal de Stat Bucuresti
Государственная налоговая инспекция
Codul localităţii (CUIATM) 0000
Код административно-территориальной единицы

Denunţarea contribuabilului N.Y. Caraculic Bogdan
Наименование налогоплательщика
E-mail ABC
Codul genului principal de activitate
Код основного вида деятельности
Data prezentaţii 21.03.2019
Дата представления

I. IMPOZITUL PE VENIT/ ПОДОХОДНЫЙ НАЛОГ
1.1 Impozitul pe venit din activitatea de întreprinzător/
Подходный налог от предпринимательской деятельности

Declaratia cu privire la Impozitul pe venit/ Декларация о подоходном налоге



Tabloul nr.1

Indicatori / Показатели	Cod / Код	Suma (lei) / Сумма (в леях)
Profitul (pierderea) obţinut în perioada gestiunii rădă la impozitare (rând. 0101-0102)/ Прибыль (убыток) отчетного периода до налогообложения (стр. 0101-0102)	010	0
Suma totală a veniturilor constatate conform datelor contabilizării financiare (suma clasei „Venituri”)/ Общая сумма доходов, признанных в финансовом учете (сумма класса «Доходы»)	0101	0
Suma totală a cheltuielilor constatate conform datelor contabilizării financiare (suma clasei „Cheltuieli”)/ Общая сумма расходов, признанных в финансовом учете (сумма класса «Расходы»)	0102	0
Ajustarea (majorarea/micşorarea) veniturilor conform prevederilor legislaţiei fiscale/ Корректировка (увеличение/уменьшение) доходов в соответствии с налоговыми законодательством	020	0
Ajustarea (majorarea/micşorarea) cheltuielilor conform prevederilor legislaţiei fiscale/ Корректировка (увеличение/уменьшение) расходов в соответствии с налоговыми законодательством	030	0
Venitul (pierdere) obţinut în perioada fiscală, ţinând în considerare ajustările (majorările/micşorările) (rând. 010 + rând. 020 – rând. 030)/ Доход (убыток), полученный в налоговом периоде, с учетом корректировок (увеличений/уменьшений) (стр.010 + стр.020 – стр.030)	040	0
Suma veniturilor legate de donaţii în scopuri filantropice şi de sponsorizare în favoarea organizaţiilor specificate în art.36 din Codul Fiscal, în limitele stabilite (rândul 040 x %)/ Сумма расходов, связанных с пожертвованиями на бла оворенные и спонсорские цели в пользу организаций, указанных в ст.36 Налогового кодекса, в пределах установленного лимита (стр.040 x %)	050	0
Suma cheltuielilor necorrigate documentar, în limitele stabilite (rând. 040 x %)/ Сумма расходов, не подтвержденных документально, в пределах установленного лимита (стр.040 x %)	060	0
Suma scuturilor acordate fondatorilor întreprinderii individuale, gospodăriei ţărăneşti (de fermier) (acest indicator nu trebuie să depăşească rezultatul pozitiv în calculul (rând. 040 - rând.050 - rând.060) Сумма освобождений, предоставленных учредителям индивидуального предприятия, крестьянского (фермерского) хозяйства / Данный показатель не должен превышать положительный результат,	0701	0
Suma veniturilor impozabile fără înscrisuri în calcul a pierderilor fiscale ale anilor precedenţi (rând. 040 – rând. 050 – rând. 060 – rând. 0701) (se indică doar rezultatul pozitiv, iar în cazul calculării unui indicator negativ el reprezintă o pierdere în rândul 100)	070	0
Сумма налогооблагаемого дохода (налогового убытка) без учета налоговых убытков прошлых лет (стр.040 – стр.050 – стр.060 – стр.0701) (указывается только положительный результат, а в случае отрицательного результата показателя он указывается в стр.100)		
Suma pierderilor fiscale reportate din perioadele fiscale precedente permise spre deducere în perioada fiscală curentă Сумма налоговых убытков прошлых лет, подлежащих вычету в текущем налоговом периоде	080	0
Suma veniturii impozabile rădă la aplicarea facilităţilor fiscale (rând.070 – rând.080) / Сумма налогооблагаемого дохода до применения налоговых льгот (стр.070 - стр. 080)	0901	0
Suma veniturii scuti de impozitare (anexa nr. 8) / Сумма дохода, освобожденного от налогообложения (приложение №8)		

POWEL GEORGETELENA OPERATOR AL...



Suma veniturilor impozabile (rînd.0901 – rînd. 0902) / Сумма налогов обложимого дохода (стр.0901 – стр. 0902)	090	4791
Suma pierderilor fiscale (a se reflecta fără semnele "+", "- sau "()") / Сумма налогового убытка (отражать без знаков "+", "- или "()")	100	
Suma impozitului pe venit (suma totală din anexa nr.1) / Сумма подоходного налога (итоговая сумма из приложения №1)	120	336
Suma facilităților acordate din suma calculată a impozitului pe venit (anexa nr.9) / Сумма льгот, предоставляемых из суммы начисленного подоходного налога (приложение №9)	130	
Suma impozitului pe venit în perioadele fiscale curente, excepând facilitățile fiscale (rînd.120 – rînd.130) / Сумма подоходного налога в текущих налоговых периодах, исключая налоговые льготы (стр.120 – стр.130)	150	336
Suma trecerilor în cont a impozitului contor în art.82 din CF / Сумма налоговых зачетов согласно ст.82 НК	160	
Suma impozitului pe venit pasibil reflectată în fișa personală a contribuabilului (rînd.150 – rînd.160) / Сумма подоходного налога, подлежащая отражению в личной карте налогоплательщика (стр.150 – стр.160)	170	336
Suma totală a impozitului pe venit achitat în cursul anului fiscal (achitat în rate în conformitate cu art. 84 din CF) / Сумма суммы уплаченного подоходного налога в течение налогового года (уплаченного в расчёнку в соответствии со ст.84 НК)	180	
Total impozitul pe venit spre plată (rînd. 150 – rînd. 160 – rînd. 180)	190	336
Всего подоходный налог к уплате (стр.150 – стр.160 – стр.180)	200	
Suma plății în plus a impozitului pe venit (rînd. 160 + rînd. 180 – rînd. 150)		
Сумма переплаты подоходного налога (стр.160 + стр.180 – стр.150)		

Anexa 1 la tabelul nr.1

Nota în rîndul 120 "Suma impozitului pe venit" /
Справка к строке 120 "Сумма подоходного налога"

Cod / Код	Suma veniturii supus impozitării (în conformitate cu mătrimea veniturii impozabil specificat în art.15 lit.a) sau c) după caz din CF (lei) / Сумма дохода, подлежащего налогообложению (в соответствии с размерами облагаемого дохода, приведенными в пп. а) или с) ст. 15 НК) (в левых)	Cota impozitului pe venit în funcție de mărimea veniturii impozabile specificat în art.15 lit.a) sau c) din CF (%) / Ставка подоходного налога в зависимости от размера дохода, подлежащего налогообложению в соответствии с размерами облагаемого дохода, приведенными в пп. а) или с) ст. 15 НК (%)	Suma impozitului pe venit (col.2 x col.3) (totalul se indică în rînd.120 din Declarație) (lei) / Сумма подоходного налога (ст.2 x стр.3) (итог отражается в стр.120 Декларации) (в левых)
1			
1201	4791	7	336
1202			
120			336
TOTAL / ВСЕГО			

Anexa 2 la tabelul nr.1

Nota în rîndul 0701 "Suma scutirilor" /
Справка к строке 0701 "Сумма освобождений"

Nr. de înregistrare / № упр.регистр.	Codul fiscal al fondatorilor / фискальный код учредителей	Numele și prenumele fondatorului / фамилия и имя учредителя	Codul fiscal al persoanelor întreprinse / фискальный код налогоплательщика	Codul fiscal al soției / фискальный код супруга (супруги)	Suma scutirilor utilizate / Сумма использованных освобождений					Suma totală a scutirilor (coloana 6 sau 7 + coloana 8 sau 9 + coloana 10 + coloana 11) / Общая сумма освобождений (ст. 6 или 7 + 8 или 9 + 10 + 11)
					P	M	S	Sm	N	
01	401010101	Macinică Ecghelnică	-	-	8760					8760
TOTAL / ВСЕГО										

Anexa 3 la tabelul nr.1

Suma impozitului pe venit care urmează a fi achitat în rate în anul următor anului de gestiune /
Сумма подоходного налога, подлежащего уплате в расчёнку за год, следующий за отчетным

Model de achitare a impozitului pe venit în rate /
Порядок уплаты подоходного налога в расчёнку

Titlul cont de suma prognozată a impozitului pe venit care urmează a fi achitat în anul fiscal / Целевой из расчёнку суммы прогнозируемого подоходного налога, подлежащего уплате в налоговый год	Titlul cont de suma impozitului pe venit care urma să fie achitat pentru anul precedent / Целевой из расчёнку суммы подоходного налога, подлежащего уплате за предыдущий год	Termene de plată / Сроки уплаты	25.03	25.06	25.09	25.12

Impozitul pe venit repartizat pe subdiviziuni
Подорожничий налог, распределенный по подразделениям

Nr. din Nr. în	Codul subdiviziunii/ Код подразделения	Codul localității/ Код населенного пункта	Suma impozitului pe venit pasibil reflectării în fișa personală a contribuabilului (rândul 170 din Declarație)/ Сумма подоходного налога, подлежащая отражению в личной карте налогоплательщика (стр.170 из Декларации)
1	2	3	4
01	0001	2416	236
Total pe contribuabili/ Всего по налогоплательщикам			236

Anexa 5 la tabelul nr.1

Informația cu privire la contribuabili – întreprinzătorii individuali sau gospodărie țărănească (de fermier)
Информация о налогоплательщиках – индивидуальных предпринимателях или крестьянском (фермерском) хозяйстве

Nr. din Nr. în	Numele și prenumele/ Фамилия и имя	Codul fiscal/ Фискальный код	Suma scuturilor fiscale acordate întreprinzătorilor individuali/ Сумма освобождений, преференциальных и иных налоговых вычетов	Coreșpanzător cotei de participare/ Соответственно долевому распределению		Suma veniturii impozabile reținută de la care se aplică facilitarea fiscală din suma calculată a impozitului pe venit/ Сумма налоговых вычетов из суммы налога, подлежащего расчету налога	Suma veniturii impozabile reținută de la care se aplică facilitarea fiscală din suma calculată a impozitului pe venit/ Пересчитанная сумма налогооблагаемого дохода, от которой применяется налоговый вычет на сумму прироста налога на сумму начисленного подоходного налога	Suma veniturii impozabile, exceptând suma veniturii supus facilitării fiscale/ Сумма налогооблагаемого дохода, исключая сумму дохода, на которую распространяется налоговая льгота	Suma impozitului pe venit în perioada fiscală curentă, exceptând facilitările fiscale/ Сумма подоходного налога в текущем налоговом периоде, исключая налоговые льготы
				Suma venitului impozabil/ Сумма налогооблагаемого дохода (rând/ стр.090)	Suma impozitului pe venit/ Сумма подоходного налога (rând/ стр.120)				
01	Areștine Ecaterina	4201004577	8760	4791	336	-	4791	236	
TOTAL/ ВСЕГО			8760	4791	336		4791	236	

POUR LE DIRECTEUR GENERAL DES IMPOTS
POUR LE DIRECTEUR GENERAL DES IMPOTS



Informația privind plățile salariale și alte plăți efectuate de către patron în folosul angajaților - precum și privind plățile achitate rezidenților din sursele de venit, altele decât salariul, și impozitul pe venit reținut din aceste plăți /
 Информация о заработной плате и других выплатах, осуществляемых работодателем в пользу работников, а также о выплатах, произведенных резидентам из источников дохода, отличных от заработной платы, и о подоходном налоге, удержанном из этих выплат

Nr. d/o № n/n	Codul fiscal al angaja-ului sau al altui beneficiar- rezident / Фискальный код работника либо иного получателя-резидента	Numele și prenumele angajatorului sau al altui beneficiar- rezident / Фамилия и имя работодателя либо иного получателя-резидента	Codul fiscal al societății (soției) angajatorului / фискальный код супруга (супруги) работника	Codul surselor de venit / Код источника дохода	Suma veniturii, de venit / achitate spre perioada fiscală (lei) / Сумма дохода, направ-ленная на выплату в отчетном периоде (в леях)	Numărul de luni în care venitul a fost achitat spre perioada fiscală / Количество месяцев, в которых доход был выплачен на выплату	Suma scutiilor acordate veniturii fiscalei conform codului scutiții (lei) / Сумма освобождений, предоставленных за отчетный год согласно коду освобождений (в леях)					Suma totală a scutițiilor acordate în perioada fiscală curentă (lei) / Сумма освобождений (в леях)	Suma deducțiilor conform art.36 din Codul fiscal (lei) / Сумма вычетов согласно ст.36 Налогового кодекса (в леях)	Prime de asigurare obligatorie de asistență medicală / Взносы обязательно оплаченно то меди-цинского страхова-ния	Contribuții individuale de asigurări sociale de stat obligatorii / Индивидуальны не взносы на обязательное государственное страхование	Suma impo- zitiilor pe venit reținut (lei) / Сумма удержанного налога (в леях)	
							A	P	M	S	SMI						N
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18
TOTAL / ВСЕГО																	

Informația privind persoanele întreținute / Информация об иждивенцах

Анексă la tabelul nr.3

Codul fiscal al angajatorului / Фискальный код работника

Codul fiscal a persoanelor întreținute / Фискальный код иждивенца

Nr./ d/o № n/n

1

2

3

Power Sergeyevna



Табелul nr.4

Informația privind plățile achitate nerevedenților din sursele de venit, altele decât plățile salariale și privind impozitul pe venit reținut din aceste plăți /
Информация о выплатах, произведенных нерезидентам из источников дохода, отличных от заработной платы, и подоходном налоге, удержанном из этих выплат

Nr. d/o / № п/п	Codul fiscal al beneficiarului plății / Фискальный код получателя выплаты	Denumirea sau numele, prenumele beneficiarului plății / Наименование или фамилия и имя получателя выплаты	Tipul persoanei (CUIR sau FIZ) / Категория лица (CUIR или FIZ)	Denumirea țării / Наименование страны	Adresa juridică sau a domiciliului beneficiarului plății / Юридический адрес или адрес постоянного места жительства получателя выплаты	Codul sursei de venit / Код источника дохода	Suma totală a veniturii îndiferențiale achitate (lei) / Общая сумма дохода, направленного на выплаты (в левых)	Suma impozitului pe venit reținut (lei) / Сумма удержанного подоходного налога (в левых)
1	2	3	4	5	6	7	8	9
TOTAL/ВСЕГО								

II. PRIMELE DE ASIGURARE OBLIGATORIE DE ASISTENȚĂ MEDICALĂ /
Взносы обязательного медицинского страхования

Табелul nr.5

Informația privind primele de asigurare obligatorie de asistență medicală /
Информация о взносах обязательного медицинского страхования

Nr. d/o / № п/п	Indicii / Показатели	Tariful stabilit (%) / Установленный тариф (%)	Suma salariului și a altor recompense îndreptate spre achitare (lei) / Сумма заработной платы и других выплат направленных на выплату (в левых)	Suma primelor calculate (col.3 x col.4) (lei) / Сумма начисленных взносов (лей) (гр.3 x гр.4) (в левых)
1.	1. Angajații / Работодатель	3	4	5
2.	2. Angrașiții, alte persoane fizice care obțin salarii și alte recompense / Работники, другие физические лица которые получают заработную плату и другие выплаты			
Total spre calcul (col.5 (rând.1+rând.2)) / Всего к начислению (гр.5 (стр.1+стр.2))				



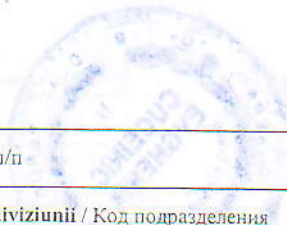
III. TAXELE LOCALE ȘI IMPOZITELILE PE PROPRIETATE/
 МЕСТНЫЕ СБОРЫ И НАЛОГИ НА ИМУЩЕСТВО

Sumele impozitelor și taxelor locale repartizate pe subdiviziuni/
 Суммы местных налогов и сборов к уплате, по подразделениям

Tabloul nr.6

TOTAL / ВСЕГО		Sumele impozitelor și taxelor locale repartizate pe subdiviziuni (lei) / Суммы местных налогов и сборов к уплате, распределенные по подразделениям (в леях)	
01	1	Nr..d/o/ Neri/n	
001	2	Codul subdiviziunii / Код подразделения	
001	3	Codul localității / Код местности	
	4	Taxa pentru amenajarea teritoriului / Сбор на благоустройство территории (122/28)	
	5	Taxa de organizare a licitațiilor și loteriilor pe teritoriul unității administrativ-teritoriale / Сбор за организацию аукционов и лотерей в пределах административно -территориальной единицы (115/56)	
	6	Taxa de plasare (amplasare) a publicității (reclamei)/ Сбор за размещение рекламы (115/41)	
	7	Taxa de aplicare a simbolicii locale / Сбор за использование местной символики (122/32)	
	8	Taxa pentru unitățile comerciale și/sau de prestări servicii/ Сбор за объекты торговли и/или объекты по оказанию услуг (122/30)	
	9	Taxa de piață / Рыночный сбор (122/27)	
	10	Taxa pentru cazare / Сбор за временное проживание (122/29)	
	11	Taxa balneară / Курортный сбор (115/42)	
	12	Taxa pentru prestarea serviciilor de transport auto de călători pe teritoriul municipiilor, orașelor, satelor (comunelor) / Сбор за предоставление услуг по автомобильной перевозке пассажиров на территории муниципиев, городов и сел(коммун) (115/39)	
	13	Taxa pentru parcare / Сбор за парковку автотранспорта (122/34)	
	14	Taxa pentru dispozitivele publicitare/Сбор за рекламные устройства (122/69)	
	15	Taxa pentru apă / Сбор за воду (115/51)	
	16	114/1	Suprafața ha/ площадь, га
	17	114/1	Suma impozitului/ сума налога
	18	114/2	Suprafața ha/ площадь, га
	19	114/2	Suma impozitului/ сума налога
	20	114/6	Suprafața ha/ площадь, га
	21	114/6	Suma impozitului/ сума налога
	22	114/10	Impozitul pe bunurile imobiliare/ Налог на недвижимое имущество
	23	114/12	Impozitul pe bunurile imobiliare/ Налог на недвижимое имущество
	24	TOTAL / ВСЕГО (col./ гр. 4+5+6+7+8+9+10+11+12+13+14+15+17+19+21+22+23)	

Comisia de evaluare a terenurilor agricole
 Комиссия по оценке сельскохозяйственных земель



**Darea de seamă pe taxele locale și impozitele pe proprietate/
Отчет по местным сборам и налогам на имущество**

Nr. ord. N. r. n.	Denumirea taxei (impozitului)/ Наименование сбора (налога)	Baza impozabilă a obiectului impunerii (se indică în expresie cantitativă sau, după caz, bănească)/ Налогооблагаем ая база объекта налогообложе ния (указываются в количественном или, по случаю, в денежном выражении)	Suma taxei (impozitului) calculate (lei) / Исчисленная сумма сбора (налога) (в леях)	Suma facilităților fiscale acordate (lei) / Сумма налоговых льгот предоставлен ых (в леях)	Suma reducerilor acordate la achitarea impozitelor pe proprietate până la 30 iunie a anului gestionar (lei) ((col.4 – col. 5)x15%)/ Сумма предоставленных скидок при уплате налогов на имущество до 30 июня отчетного года (в леях) ((гр.4-гр.5) x15%)	Suma sp. (lei) (col. 6 – col. 6) к уплат. (гр. 4 -
1	2	3	4	5	6	7
1	Taxa pentru amenajarea teritoriului/Сбор на благоустройство территории (122/28)				x	
2	Taxa de organizare a licitațiilor și loterțiilor pe teritoriul unității administrativ-teritoriale /Сбор за организацию аукционов и лотерей в пределах административно - территориальной единицы (115/56)				x	
3	Taxa de plasare (amplasare) a publicității (reclamei)/Сбор за размещение рекламы (115/41)				x	
4	Taxa de aplicare a simbolicii locale/Сбор за использование местной символики (122/32)				x	
5	Taxa pentru unitățile comerciale și/sau de prestări servicii /Сбор за объекты торговли и/или объекты по оказанию услуг (122/30)				x	
6	Taxa de piață /Рыночный сбор (122/27)				x	
7	Taxa pentru cazare /Сбор за временное проживание (122/29)				x	
8	Taxa balneară/Курортный сбор (115/42)				x	
9	Taxa pentru prestarea serviciilor de transport auto de călători pe teritoriul municipiilor, orașelor și satelor (comunelor) /Сбор за предоставление услуг по автомобильной перевозке пассажиров на территории муниципий, городов и сёл (коммун) (115/39)				x	
10	Taxa pentru parcare/Сбор за парковку автотранспорта (122/34)				x	
11	Taxa pentru dispozitivele publicitare/Сбор за рекламные устройства (122/69)				x	
12	Taxa pentru apă /Сбор за воду (115/51)				x	
13	Taxa pentru folosirea drumurilor de către autovehiculele înmatriculate în Republica Moldova/Сбор за пользование автомобильных и дорогами автомобилями, зарегистрированными в Республике Молдова (115/44)				x	
14	Impozitul funciar/Земельный налог:					
	a) pentru terenurile cu destinație agricolă, altele decât pășuni și fânețe; terenurile ocupate de obiectele acvatice (fazuri, lacuri, etc.) / за земли сельскохозяйственного назначения, кроме сенокосов и пастбищ; земли, занятые водными объектами (озерами, прудами и др.) (114/1)					
	b) pentru terenurile cu destinație neagricolă, neevaluate de către organele cadastrale teritoriale conform valorii estimate/за земли не сельскохозяйственного назначения, не оцененные территориальными кадастровыми органами по оцененной стоимости (114/2)					
15	c) pentru terenurile destinate pășunilor și fânețelor/За земли, отведенные для сенокосов и пастбищ (114/6)					
15	Impozitul pe bunurile imobiliare/ Налог на недвижимое имущество:					
	a) pentru bunurile imobiliare a căror impozitare se realizează reieșind din valoarea estimată/ за недвижимое имущество налогообложение которого производится исходя из оцененной стоимости (114/12)					
	b) pentru bunurile imobiliare a căror impozitare se realizează reieșind din valoarea de bilanț/ за недвижимое имущество, налогообложение которого производится исходя из балансовой стоимости (114/10)					
TOTAL / ВСЕГО						

Notă: Примечание. Формуляреle dărilor de seamă și modul de completare a acestora/ Формы отчетов и порядок их заполнения – pe site-ul/ на сайте www.legis.md

Suma de control / Контрольная сумма 336

(se reflectă suma indicatorilor din rînd. 170 din tabelul nr.1, col. 5 rîndul „Total” din tabelul nr.4, col. 7 rîndul „Total” din tabelul nr.7 al Declarației unificate / указывается сумма показателей строки 170 таблицы №1, гр. 5 строки «Всего» таблицы №4, гр. 7 строки «Всего» таблицы №7 Единой декларации)

Declarăm că informația în cauză este veridică și purtăm răspundere conform legislației în vigoare, în cazul includerii în aceasta a informației false sau induce în eroare/ Заявляем, что настоящая информация является достоверной и несем ответственность, предусмотренную действующим законодательством, случае включения в нее ложной или вводящей в заблуждение информации.

Conducător / Руководитель

Contabil-șef / Главный бухгалтер

L.S. / М.П.



Darea de seamă pe taxele locale și impozitele pe proprietate/
Отчет по местным сборам и налогам на имущество

Nr. din an	Denumirea taxei (impozitului)/ Наименование сбора (налога)	Baza impozabilă a obiectului impunerii (se indică în expresie cantitativă sau, după caz, bănească)/ Налогооблагае мая база объекта налогообложени я (указывается в количественном или, по случаю, в денежном выражении)	Suma taxei (impozitului) calculate (lei) / Исчисленная сумма сбора (налога) (в леях)	Suma facilităților fiscale acordate (lei) / Сумма налоговых льгот предоставлен ых (в леях)	Suma reducerilor acordate la achitarea impozitelor pe proprietate până la 30 iunie a anului gestionar (lei) ((col.4 – col. 5)x15%)/ Сумма предоставленных скидок при уплате налогов на имущество до 30 июня отчётного года (в леях) (гр.4-гр.5) x15%)	Suma spre pl (lei) (col.4 – col. – col. 6) / Сум к уплате (в ле (гр. 4 - гр. 5 – 6)
1	2	3	4	5	6	7
1	Taxa pentru amenajarea teritoriului/Сбор на благоустройство территории (122/28)				x	
2	Taxa de organizare a licitațiilor și loteriilor pe teritoriul unității administrativ-teritoriale /Сбор за организацию аукционов и лотерей в пределах административно - территориальной единицы (115/56)				x	
3	Taxa de plasare (amplasare) a publicității (reclamei)/Сбор за размещение рекламы (115/41)				x	
4	Taxa de aplicare a simbolicii locale/ Сбор за использование местной символики (122/32)				x	
5	Taxa pentru unitățile comerciale și/sau de prestări servicii / Сбор за объекты торговли и/или объекты по оказанию услуг (122/30)				x	
6	Taxa de piață /Рыночный сбор (122/27)				x	
7	Taxa pentru cazare /Сбор за временное проживание (122/29)				x	
8	Taxa balneară/Курортный сбор (115/42)				x	
9	Taxa pentru prestarea serviciilor de transport auto de călători pe teritoriul municipiilor, orașelor și satelor (comunelor) /Сбор за предоставление услуг по автомобильной перевозке пассажиров на территории муниципий, городов и сёл (коммун) (115/39)				x	
10	Taxa pentru parcare/Сбор за парковку автотранспорта (122/34)				x	
11	Taxa pentru dispozitivele publicitare/Сбор за рекламные устройства (122/69)				x	
12	Taxa pentru apă /Сбор за воду (115/51)				x	
13	Taxa pentru folosirea drumurilor de către autovehiculele înmatriculate în Republica Moldova/ Сбор за пользование автомобильными и дорогами автомобилями, зарегистрированными в Республике Молдова (115/44)				x	
14	Impozitul funciar/Земельный налог:					
	a) pentru terenurile cu destinație agricolă, altele decât pășuni și fânețe; terenurile ocupate de obiectele acvatice (făzuri, lacuri, etc.) / за земли сельскохозяйственного назначения, кроме сенокосов и пастбищ; земли, занятые водными объектами (озерами, прудами и др.) (114/1)					
	b) pentru terenurile cu destinație neagricolă, neevaluate de către organele cadastrale teritoriale conform valorii estimate/за земли не сельскохозяйственного назначения, не оцененные территориальными кадастровыми органами по оцененной стоимости (114/2)					
	c) pentru terenurile destinate pășunilor și fânețelor/За земли, отведенные для сенокосов и пастбищ (114/6)					
15	Impozitul pe bunurile imobiliare/ Налог на недвижимое имущество:					
	a) pentru bunurile imobiliare a căror impozitare se realizează reieșind din valoarea estimată/ за недвижимое имущество налогообложение которого производится исходя из оцененной стоимости (114/12)					
	b) pentru bunurile imobiliare a căror impozitare se realizează reieșind din valoarea de bilanș/ за недвижимое имущество, налогообложение которого производится исходя из балансовой стоимости (114/10)					
TOTAL / ВСЕГО						

Notă: Примечание. Формуляры дărilor de seamă și modul de completare a acestora/ Формы отчетов и порядок их заполнения – pe site-ul/ на сайте www.fisc.md

Suma de control / Контрольная сумма 336
 (se reflectă suma indicatorilor din rînd. 170 din tabelul nr.1, col. 5 rîndul „Total” din tabelul nr.4, col. 7 rîndul „Total” din tabelul nr.7 al Declarației unificate / указывается сумма показателей строки 170 таблицы №1, гр. 5 строки «Всего» таблицы №4, гр. 7 строки «Всего» таблицы №7 Единой декларации).

Declarăm că informația în cauză este veridică și purtăm răspundere conform legislației în vigoare, în cazul includerii în aceasta a informației false sau care induce în eroare/ Заявляем, что настоящая информация является достоверной и несет ответственность, предусмотренную действующим законодательством, в случае включения в нее ложной или вводящей в заблуждение информации.

Conducător / Руководитель


(semnatura / подпись)

Contabil-șef / Главный бухгалтер


(semnatura / подпись)

L.S. / М.П.





Forma

<input checked="" type="checkbox"/>	A	Întreprindere individuală (întreprinzător individual)/ Индивидуальное предприятие (индивидуальный предприниматель)	<input type="checkbox"/>	În rândărele literelor alise se pune semnul "✓"/ В клетке выбранной литеры проставляется знак "✓"	<input type="checkbox"/>	Pentru mențiunile SFS/ Для отметок ПНС
<input type="checkbox"/>	B	Gospodărie țărănească (de fermier)/ Крестьянское (фермерское) хозяйство				

DARE DE SEAMĂ FISCALĂ UNIFICATĂ / (ДЕКЛАРАТА)
ЕДИНЬИ НАЛОГОВЫЙ ОТЧЕТ / (ДЕКЛАРАЦИЯ)
rentii regiada fiscală / за налоговый период 3/2018

Codul fiscal 119967466572
Фискальный код
Serviciul Fiscal de Stat Brasov
Государственная налоговая служба
Codul localității (CUATM) 5726
Cod administrativ-teritorial/районный единицы

Denșimăa contribuabilului Y.Y. Arceșia Ștefănița
Наименование налогоплательщика
E-mail _____
Codul genului principal de activitate 7300
Код основного вида деятельности
Data prezentații 11.03.2018
Дата представления

I. IMPROZITUL PE VENIT/ ПОДОХОДНЫЙ НАЛОГ
1.1 Impozitul pe venit din activitatea de întreprinzător/
Подходный налог от предпринимательской деятельности

Declarația cu privire la impozitul pe venit/ Декларация о подоходном налоге

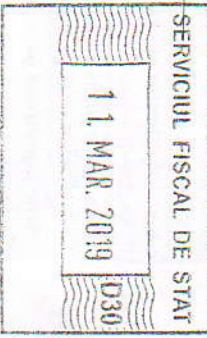


Tabela nr. 1

Indicatori / Показатели		Cod / Код	Suma (lei) / Сумма (в лее)
Profitul (pierdere) obținut în perioada gestionară răia la impozitare (rând.0101-0102)/ Прибыль (убыток) отчетного периода до налогообложения (стр. 0101-0102)		2	3
Suma totală a veniturilor constatate conform datelor contabilității financiare (suma clasei "Venituri")/ Общая сумма доходов, признанных в финансовом учете (сумма класса «Доходы»)		010	2800
Suma totală a cheltuielilor constatate conform datelor contabilității financiare (suma clasei "Cheltuieli")/ Общая сумма расходов, признанных в финансовом учете (сумма класса «Расходы»)		0102	2700
Ajustarea (majorarea / micșorarea) veniturilor conform prevederilor legislației fiscale/ Корректировка (увеличение / уменьшение) доходов в соответствии с налоговым законодательством		020	200
Ajustarea (majorarea / micșorarea) cheltuielilor conform prevederilor legislației fiscale/ Корректировка (увеличение / уменьшение) расходов в соответствии с налоговым законодательством		030	
Venitul (pierdere) obținut în perioada fiscală, fiind în considerare ajustările (majorările / micșorările) (rând.010 + rând.020 – rând.030)/ Доход (убыток), полученный в налоговом периоде, с учетом корректировок (увеличений / уменьшений) (стр.010 + стр.020 – стр.030)		040	
Suma cheltuielilor legate de donațiile în scopuri filantropice și de sponsorizate în folosul organizațiilor specifice în art.36 din Codul fiscal, în limitele stabilite (rândul 040 x %) / Сумма расходов, связанных с пожертвованиями на благотворительные и спонсорские цели в пользу организаций, указанных в ст.36 Налогового кодекса, в пределах установленного лимита (стр.040 x %)		050	

Contul de decontare a veniturilor



Suma cheltuielilor neconfirmate documentar, în limitele stabilite (rînd.040 × %)	060	
Сумма расходов, не подтвержденных документально, в пределах установленного лимита (стр.040 × %)		
Suma scutiilor acordate fondatorilor întreprinderii individuale, gospodăriei (de fermier) (acest indicator nu trebuie să depășească rezultatul pozitiv a calculului (rînd.040-rînd.050-rînd.060))	0701	
Сумма освобождений, предоставляемых учредителям индивидуального предпринятия, крестьянского (фермерского) хозяйства. Данный показатель не должен превышать положительный результат, исчисленный в результате расчета (стр.040-стр.050-стр.060)		2900
Suma veniturii impozabilii fără venit în calcul a pierderilor fiscale ale anilor precedenți (rînd.040 – rînd.050 – rînd.060 – rînd.0701) (se indică doar rezultatul pozitiv, iar în cazul calculării unui indicator negativ el urmează a fi reflectat în rîndul 100)	070	
Сумма налогооблагаемого дохода (налогового убытка) без учета налоговых убытков прошлых лет (стр.040 – стр.050 – стр.060 – стр.0701) (указывается только положительный результат, а в случае исчисления отрицательного показателя он указывается в стр.100)		
Suma pierderilor fiscale reportate din perioadele fiscale precedente permise spre deducere în perioada fiscală curentă	080	
Сумма налогового убытка прошлых лет, подлежащая вычету в текущем налоговом периоде		
Suma veniturii impozabilii până la aplicarea facilităților fiscale (rînd.070 – rînd.080)	0901	
Сумма налогооблагаемого дохода до применения налоговых льгот (стр.070 – стр.080)		
Suma veniturii scuti de impozitare (анеха nr.8)	0902	
Сумма дохода, освобожденного от налогообложения (приложение № 8)		
Suma veniturii impozabilii (rînd.0901 – rînd.0902)	090	
Сумма налогооблагаемого дохода (стр.0901 – стр.0902)		
Suma pierderilor fiscale (a se reflecta fără semnele "-," sau "(")	100	
Сумма налогового убытка (отражать без знаков "-," или "(")		
Suma impozitului pe venit (suma totală din анеха nr.1)	120	
Сумма подоходного налога (итоговая сумма из приложения № 1)		
Suma facilităților acordate din suma calculată a impozitului pe venit (анеха nr.9)	130	
Сумма льгот, предоставляемых из суммы начисленного подоходного налога (приложение № 9)		
Suma impozitului pe venit în perioada fiscală curentă, excludând facilitățile fiscale (rînd.120 – rînd.130)	150	
Сумма подоходного налога в текущем налоговом периоде, исключая налоговые льготы (стр.120 – стр.130)		
Suma trecerilor în cont a impozitului conform art.82 din CF	160	
Сумма налоговых зачетов согласно ст.82 НК		
Suma impozitului pe venit pasivă reflectată în fișa personală a contribuabilului (rînd.150 – rînd.160)	170	
Сумма подоходного налога, подлежащая отражению в личном счете налогоплательщика (стр.150 – стр.160)		
Suma totală a impozitului pe venit achitat în cursul anului fiscal (achitat în rate în conformitate cu art.84 din CF)	180	
Всего сумма уплаченного подоходного налога в течение налогового года (уплаченного в рассрочку в соответствии со ст.84 НК)		
Total impozitul pe venit spre plată (rînd.150 – rînd.160 – rînd.180)	190	
Всего подоходный налог к уплате (стр.150 – стр.160 – стр.180)		
Suma plății în plus a impozitului pe venit (rînd.160 + rînd.180 – rînd.150)	200	
Сумма переплаты подоходного налога (стр.160 + стр.180 – стр.150)		

Анеха 1 la tabelul nr.1

Nota la rîndul 120 "Suma impozitului pe venit"/Справка к строке 120 "Сумма подоходного налога"

Cod/Kod	Suma veniturii supus impozitării (în conformitate cu măritimea veniturii impozabilii specificat în art.15 lit.a) sau c) după caz (lit) / Сумма дохода, подлежащего налогообложению (в соответствии с размерами облагаемого дохода, приведенными в пп.а) или c) ст.15 НК) (в левых)	Cota impozitului pe venit în funcție de măritimea veniturii impozabilii specificat în art.15 lit.a) sau c) din CF (%) / Ставка подоходного налога в зависимости от размера дохода, подлежащего налогообложению и соответствии с размерами облагаемого дохода, приведенными в пп.а) или c) ст.15 НК (%)	Suma impozitului pe venit (col.2 × col.3) (totalul se indică în rînd.120 din Declarație) / Сумма подоходного налога (rp.2 × rp.3) (итог отражается в стр.120 Декларации) (в левых)
1	2	3	4
1201			
1202			
120			
TOTAL / ВСЕГО			

Notă la rîndul 0701 "Suma scutirilor"

Справка к строке 0701 "Сумма освобождений"

Анекх 2 la tabelul nr.1

Nr. d/o № n/n	Codul fiscal al fondatorilor/ фискальный код учредителей	Numele și prenumele fondatorului/ фамилия и имя учредителя	Codul fiscal al persoanelor întrucinate/ фискальный код иждивенцев	Codul fiscal al soției (soțului)/ фискальный код супруга (супруга)	Suma scutirilor utilizate/ Сумма использованных освобождений						Suma totală a scutirilor (coloana 6 sau 7 + coloana 8 sau 9 + coloana 10 + coloana 11)/ Общая сумма освобождений (ст.6 или 7+8 или 9+10+11)
					P	M	S	Sim	N	II	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
01	88061002471	Neacșiu Nicolae Ștefania			2200						2200
TOTAL/ВСЕГО											
2200											

Suma impozitului pe venit care urmează a fi achitat în rate în anul următor anului de gestiune/
Сумма подоходного налога, подлежащего уплате в рассрочку за год, следующий за отчетным

Анекх 3 la tabelul nr.1

Titlul cont de suma prognostică a impozitului pe venit care urmează a fi achitat în anul fiscal/ Исходия из прогнозируемого подоходного налога, подлежащего уплате в налоговом году	Modul de achitare a impozitului pe venit în rate/ Порядок уплаты подоходного налога в рассрочку	Termene de plată/ Сроки уплаты			
		25.03	25.06	25.09	25.12
Titlul cont de suma impozitului pe venit care urma să fie achitat pentru anul precedent/ Исходия из суммы подоходного налога, подлежащего уплате за предыдущий год					

Impozitul pe venit repartizat pe subdiviziuni/
Подоходный налог, распределенный по подразделениям

Анекх 4 la tabelul nr.1

Nr. d/o № n/n	Codul subdiviziunii/ Код подразделения	Codul localității/ Код населенного пункта	Suma impozitului pe venit pasibil reflectării în fișa personală a contribuabilului (rîndul 170 din Declarație)/ Сумма подоходного налога, подлежащая отражению в личном счете налогоплательщика (стр. 170 из Декларации)
01	001	3906	0
Total pe contribuabil/Всего по налогоплательщику			
0			



Informația cu privire la contribuabilii – întreprinzătorul individual sau gospodărie (făcănească (de fermier)
 Informația о налогоплательщике – индивидуальном предпринимателе или крестьянском (фермерском) хозяйстве

Nr. d/o № m/n	Numele și prenumele/ Фамилия и имя	Codul fiscal/ Фискальный код	Suma scutiilor fiscale acordate întreprinzătorilor individuali/ предоставленных индивидуальных предпринимателям	Corespunzător cotei de participatie/ Соответственно долевым распределению					
				Suma veniturii impozabile/ Сумма налогооблагаемого дохода (rînd./ стр.090)	Suma impozabilului pe venit/ Сумма подоходного налога (rînd./ стр.120)	Suma facilităților fiscale acordate din suma calculată a impozitului pe venit/ Сумма налоговых льгот, предоставляемых из суммы начисленного подоходного налога (rînd./ стр.130)	Suma veniturii impozabile calculată de la care se aplică facilitățile fiscale din suma calculată a impozitului pe venit/ Пересчитанная сумма налогооблагаемого дохода, от которой применяется налоговая льгота из суммы начисленного подоходного налога	Suma veniturii impozabile excerpțind suma veniturii supras facilității fiscale/ Сумма налогооблагаемого дохода, исключая сумму дохода, на которую распространяется налоговая льгота (col./гр.5--col./гр.8)	Suma impozitului pe venit în perioada fiscală curentă, excerpțind facilitățile fiscale/ Сумма подоходного налога в текущем налоговом периоде, исключая налоговые льготы (col./гр.7)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
TOTAL/ ВСЕГО									



[Handwritten signatures and notes in blue ink, including a signature that appears to read 'Mădălina...' and other illegible text.]

Informația privind plățile salariale și alte plăți efectuate de către patron în folosul angajaților, prestim și privind plățile achitate rezidenților din surse de venit, altele decât salariul, și impozitul pe venit reținut din aceste plăți /

Информация о заработной плате и других выплатах, осуществленных работодателем в пользу работников, а также о выплатах, произведенных резидентам из источников дохода, отличных от заработной платы, и о подоходном налоге, удержанном из этих выплат

N d/ o n/ n	Codul fiscal al angajatului sau al altui beneficiar- rezident/ Фискальный код работника либо иного получателя резидента	Numele și prenumele angajatului sau al altui beneficiar- rezident/ Фамилия и имя работника либо иного получателя резидента	Codul fiscal al angajatului/ (супруга) работника	Codul de venit/ Код источника дохода	Suma veniturilor, achitate în perioada fiscală (lei)/ Сумма дохода, направленная на выплату в отчетном периоде (в левх)	Numarul de luni în care venitul a fost achitat spre / Контингент месяцев, в которых доход был направлен на выплату	Suma scuturilor acordate pentru perioada fiscală conform codului scutirii (lei)/ Сумма освобождений, предоставленных за отчетный год согласно коду освобождений (в левх)								Suma totală a scuturilor acordate în perioada fiscală curentă (lei) (col. 8+9+10+11+12+13+14)/ Общая сумма освобождений и, предоставленных налогоплательщиком в отчетном году (в левх) (гр.8+9+10+11+12+13)	Suma deducțiilor conform art.36 din Codul Fiscal (lei) / Сумма вычетов согласно ст.36 Налогового кодекса (в левх)	Contribuții individuale de asigurări sociale de stat obligatorii/ Индивидуальные взносы на обязательное государственное страхование	Suma impozitului pe venit reținut (lei)/ Сумма удержанного налога (в левх)
							P	MI	S	SM	N	H	14	15				
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17		
TOTAL/ВСЕГО																		

Анеха la tabelul nr.3

Informația privind persoanele înțreținute/ Информация об иждивенцах

Nr. crt. A № n/а	Codul fiscal al angajatului Фискальный код работника	Codul fiscal al persoanei înțreținute pentru care se acordă scutirea Фискальный код иждивенца для которого предоставляется категория освобождения N	Codul fiscal al persoanei înțreținute pentru care se acordă scutirea II Фискальный код иждивенца для которого предоставляется категория освобождения II
1	2	3	4



Comis de verificare a actelor fiscale

Informația privind plățile achitate nerезidenților din sursele de venit, altele decât plățile salariale și privind impozitul pe venit reținut din aceste plăți/ Informația о выплатах, произведенных нерезидентам из источников дохода, отличных от заработной платы, и подоходном налоге, удержанном из этих выплат

Nr. d/o/ № nr/n	Codul fiscal al beneficiarului plății/ Фискальный код получателя выплаты	Denumirea sau numele, prenumele beneficiarului plății/ Наименование или фамилия и имя получателя выплаты	Tipul persoanei (JUR sau FIZ) / Категория лица (JUR или FIZ)	Denumirea țării / Наименование страны	Adresa juridică sau a domiciliului beneficiarului plății/ Юридический адрес или адрес постоянного места жительства получателя выплаты	Codul sursei de venit Код источника дохода	Suma totală a veniturii îndreptată spre achitare (lei) / Общая сумма дохода, направленного на выплату (в леях)	Suma impozitului pe venit reținut (lei) Сумма удержанного подоходного налога (в леях)
1	2	3	4	5	6	7	8	9
TOTAL / ВСЕГО								



[Handwritten signature]

**III. TAXELE LOCALE ȘI IMPOZITELILE PE PROPRIETATE/
МЕСТНЫЕ СБОРЫ И НАЛОГИ НА ИМУЩЕСТВО**

Tabelul nr.6

Sumele impozitelor și taxelor locale terarizate pe subdiviziuni/Суммы местных налогов и сборов к уплате, по подразделениям

Nr. d/o	№ n/n	№ n/n	Sumele impozitelor și taxelor locale spre achitare terarizate pe subdiviziuni (lei)/ Суммы местных налогов и сборов к уплате, распределенные по подразделениям (в левых)
1	2	3	
		4	
		5	
		6	
		7	
		8	
		9	
		10	
		11	
		12	
		13	
		14	
		15	
		16	
		17	
		18	
		19	
		20	
		21	
		22	
		23	
		24	
TOTAL /ВСЕГО			



*Comuna de Guceni
Municipalitatea Guceni
Reprezentarea Comunei Guceni*

Darea de seamă pe taxele locale și impozitele pe proprietate/ Отчет по местным сборам и налогам на имущество

Nr. d/o/ № m/n	Denumirea taxei (impozitului)/ Наименование сбора (налога)	Baza impozabilă a obiectului impunerii (se indică în expresie cantitativă sau, după caz, bănească)/ Налогооблагаемая база объекта налогообложения (указывается в количественном или, по случаю, в денежном выражении)	Suma taxei (impozitului) calculate (lei)/ Печисленна я сумма сбора (налога) (в леех)	Suma facilităților fiscale acordate (lei)/ Сумма налоговых льгот предоставленных (в леех)	Suma reducerilor acordate la achitarea impozitelor pe proprietate pînă la 30 iunie a anului gestionar (lei) ((col.4 - col.5) x15%)/ Сумма предоставленных скидок при уплате налогов на имущество до 30 июня отчетного года (в леех) ((гр.4-гр.5) x15%)	Suma spre plată (lei) (col.4 - col.5 - col.6)/ Сумма к уплате (в леех) (гр.4 - гр.5 - гр.6)
1	2	3	4	5	6	7
1	Taxa pentru amenajarea teritoriului/Сбор на благоустройство территории (114412)		80		x	80
2	Taxa de organizare a licitațiilor și loterilor pe teritoriul unității administrativ-teritoriale/ Сбор за организацию аукционов и лотерей в пределах административно-территориальной единицы (142211)				x	
3	Taxa de plasare (amplasare) a publicității (reclamei)/Сбор за размещение рекламы (114414)				x	
4	Taxa de aplicare a simbolicii locale/ Сбор за использование местной символики (114423)				x	
5	Taxa pentru unitățile comerciale și/sau de prestări servicii/ Сбор за объекты торговли и/или объекты по оказанию услуг (114418)				x	
6	Taxa de piață/Рыночный сбор (114411)				x	
7	Taxa pentru cazare/Сбор за временное проживание (114421)				x	
8	Taxa balneară/Курортный сбор (114422)				x	
9	Taxa pentru prestarea serviciilor de transport auto de călători pe teritoriul municipiilor, orașelor și satelor (comunelor) /Сбор за предоставление услуг по автомобильной перевозке пассажиров на территории муниципий, городов и сёл (коммун) (114413)				x	
10	Taxa pentru parcare/Сбор за парковку автотранспорта (114416)				x	
11	Taxa pentru dispozitivele publicitare/ Сбор за рекламные устройства (114415)				x	
12	Taxa pentru apă/Сбор за воду (114611)		0		x	3
13	Taxa pentru folosirea drumurilor de către autovehiculele înmatriculate în Republica Moldova/ Сбор за пользование автомобильными дорогами автомобилями, зарегистрированными в Республике Молдова (114633)				x	
14	Impozitul funciar/Земельный налог:					
	a) pentru terenurile cu destinație agricolă, altele decît pășuni și fînețe; terenurile ocupate de obiectele acvatice (iazuri, lacuri, etc.) / за земли сельскохозяйственного назначения, кроме сенокосов и пастбищ; земли, занятые водными объектами (озерами, прудами и др.) (113110)					
	b) pentru terenurile cu destinație neagricolă, neevaluate de către organele cadastrale teritoriale conform valorii estimate/за земли не сельскохозяйственного назначения, не оцененные территориальными кадастровыми органами по оцененной стоимости (113130)					
	c) pentru terenurile destinate pășunilor și fînețelor/за земли, отведенные для сенокосов и пастбищ (113150)					
15	Impozitul pe bunurile imobiliare/ Налог на недвижимое имущество:					
	a) pentru bunurile imobiliare a căror impozitare se realizează reieșind din valoarea estimată/ за недвижимое имущество налогообложение которого производится исходя из оцененной стоимости (113230)					
	b) pentru bunurile imobiliare a căror impozitare se realizează reieșind din valoarea de bilanț/за недвижимое имущество, налогообложение которого производится исходя из балансовой стоимости (113210)					
TOTAL / ВСЕГО			80			83

Declarăm că informația în cauză este veridică și purtăm răspundere conform legislației în vigoare, în cazul includerii în aceasta a informației false sau care induce în eroare/
Заявляем, что настоящая информация является достоверной и несем ответственность, предусмотренную действующим законодательством, в случае включения в нее ложной или вводящей в заблуждение информации.

Conducător /
Руководитель

Contabil-șef /
Главный бухгалтер

L.S./M.P.

